

## Zaak C-61/90

### Commissie van de Europese Gemeenschappen tegen Helleense Republiek

„Graanmarkt — Verordening (EEG) nr. 2727/75 —  
Artikelen 93, lid 3, en 5 EEG-Verdrag”

Rapport ter terechtzitting .....	I - 2408
Conclusie van advocaat-generaal C. Gulmann van 12 februari 1992 .....	I - 2426
Arrest van het Hof van 7 april 1992 .....	I - 2444

#### Samenvatting van het arrest

- Landbouw — Gemeenschappelijke ordeningen der markten — Prijsvorming — Nationale maatregelen — Onverenigbaarheid met gemeenschapsregeling*
  - Steunmaatregelen van de staten — Voorgenomen steunmaatregelen — Kennisgeving aan Commissie — Verplichting — Niet-nakoming — Procedure van artikel 169 — Toelaatbaarheid  
(EEG-Verdrag, art. 93, lid 3, en 169)*
  - Beroep wegens niet-nakoming — Met redenen omkleed advies — Inleidend verzoekschrift — Identiteit van overwegingen en middelen  
(EEG-Verdrag, art. 169)*
1. De gemeenschappelijke marktordeningen zijn gebaseerd op het beginsel van een open markt, waartoe elke producent vrije toegang heeft onder voorwaarden van echte mededinging en waarvan de werking uitsluitend door de in die ordenin-
- gen voorziene instrumenten wordt geregeld. In het bijzonder kunnen de Lid-Staten op de onder een gemeenschappelijke marktordering vallende gebieden, en vooral wanneer die ordening op een gemeenschappelijke prijsregeling berust,

niet meer met eenzijdig vastgestelde nationale maatregelen ingrijpen in het prijsvormingsmechanisme, zoals dit uit de gemeenschappelijke ordening voortvloeit.

Commissie op de hoogte te brengen van hun voornemens tot invoering of wijziging van steunmaatregelen in de zin van artikel 92 EEG-Verdrag.

2. De Commissie kan de procedure van artikel 169 EEG-Verdrag volgen wanneer zij door het Hof wil laten vaststellen, dat een Lid-Staat artikel 93, lid 3, EEG-Verdrag heeft geschonden, op grond waarvan de Lid-Staten verplicht zijn de
3. Een beroep krachtens artikel 169 EEG-Verdrag kan slechts op de gronden en middelen berusten die ook reeds in het met redenen omkleed advies zijn aangevoerd.

## RAPPORT TER TERECHTZITTING in zaak C-61/90\*

### I — Toepasselijke bepalingen en voorgeschiedenis van het geding

#### 1. *Toepasselijke bepalingen*

Partijen beroepen zich wat het EEG-Verdrag betreft, op artikel 40 betreffende de gemeenschappelijke ordening der landbouwmarkten, de artikelen 92 en 93 betreffende steunmaatregelen van de staten en artikel 5 betreffende de plicht tot samenwerking van de Lid-Staten met de gemeenschapsinstellingen.

Het geschil moet worden geplaatst in het kader van de toepassing van verordening (EEG) nr. 2727/75 van de Raad van 29 oktober 1975 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector granen (PB 1975, L 281, blz. 1).

Ter ondersteuning van het onderhavige beroep worden meer in het bijzonder aangevoerd de artikelen 3, 7, 8, 10, 11, 16 en 24 van deze verordening, in hun tijdens de litigieuze periode (1982 tot 1986) geldende redactie.

Artikel 3 van verordening nr. 2727/75 is gewijzigd bij:

— verordening (EEG) nr. 1143/76 van de Raad van 17 mei 1976 (PB 1976, L 130, blz. 1);

— verordening (EEG) nr. 1151/77 van de Raad van 17 mei 1977 (PB 1977, L 136, blz. 1);

\* Procestaal: Grieks.